

AMIGOE DI CURACAO

Dit dagblad verschijnt dagelijks behalve 's Zondags; abonnementsprijs Bonaire en Curaçao 2 gld.; Aruba 2.50 gld.; Bovenwinden, Suriname 2.50 gld.; en het buitenland 3 gld.

REDACTIE:
Tel. 1858; P. bus 8 Willemstad
Adres: Conscientiesteg 27.

Uitgever en Administrateur: Paulus-druckery, Conscientiesteg 29, telefoon 1550; Postbus 80, Willemstad N.W.I.
Voor Aruba: I. E. Croes, Postbus 14, Oranjestad; tel. 38.

16 van de 22 residenties op Java bezet

Het Westen bijna afgesloten

Tegal, in Midden Java bezet

Handel met Java geopend

Toestand in Sumatra ook gunstig

Amsterdam A.N.P. 26 Juli:

Een Nederlands legerbericht van gisteren meldt dat de steden Madjalanga, Tuitjalengka, Pasar, Boengoer, Pegandan en Baroe, ten Zuiden van Bandoeng, bezet zijn.

In de steden Madjalanga en Tuitjalengka hebben de republikeinse troepen veel vernield en verbrand. Het radiostation Malabar staat in brand.

Door de bezetting van Djatiroti in Oost Java, kwam de verbinding tot stand tussen Liemadjan en Djember. Op Sumatra is de treinverbinding tussen Medan en Arnhemia hersteld.

De Nederlandse troepen werden bij Cheribon en Preanger met enthousiasme door de bevolking ontvangen. De bevolking hielp bij het herstellen van het vliegveld Kalibjati en blijkt de taak der Nederlandse troepen te begrijpen.

Thans hebben de Nederlanders 16 van de 22 vooroorlogse residenties op Java in handen. Volgens een republikeins communiqué dat door de Radio van Djokjakarta werd omgeroepen, bevindt zich een vloot van Nederlandse schepen ten Zuiden van Bantam. Reuter zegt dat men een landing verwacht bij Tjilatjap, 14 kilometer ten Zuiden van Djokjakarta.

In een radiorede vroeg van Mook gisteren aan de vooraanstaande Indonesische figuren, om vrijwillig de normale omstandigheden te herstellen in de door de Nederlandse troepen bezette gebieden. De bevolking is niet vijandig gestemd, doch algemeen opgelucht. Van Mook zeide nog dat de Nederlandse regering niets liever zou willen zien dan een spoedige uitvoering van de overeenkomst van Linggadjati. Hij vond het niet nodig te herhalen dat het idee, volgens welk de beslissing van de Nederlandse regering een gevolg zou zijn van de verwerping van een gedeelte van de Nederlandse voorstellen, zeer onjuist is. Hij eindigde met te zeggen: „Laten wij samen een einde maken aan het Jap-systeem waaronder wilde benden de vrede bedreigen en laten wij van Indonesië een welvarend land maken.”

ANETA 26 JULI:

Het Nederlandse bulletin van Zaterdag spreekt van de meer dan vriendelijke houding van het Indonesische volk ten opzichten van het leger.

Van Cheribon kwam men half weg tot Semarang en opende contact van de spoorweg Cheribon - Semarang. Ten Zuiden van Bandoeng werden twee plaatsen bezet zonder enige tegenstand. Het zijn de plaatsen Soerang en Mandjarean. Uitdrukkelijk verklaart men de berichten van de successen in de communiqué's der republikeinen als onwaar, ofschoon men toegeeft, dat de activiteit van de republikeinen in Modjokerto toenam.

De troepen die men in Soekaboemie verdreef vernielden enkele fabrieken. De administratieve diensten en de politie worden in de bezette streken gereorganiseerd en Roodde Kruis deelt voedsel uit in hulpkeuken. Het bulletin meldt, dat in Sumatra enkele colonnes van uit Palembang oprukten. Het republikeins communiqué meldt, dat in Semarang de Javaanse en Ambonense troepen, die met de Nederlanders samen streden gedeserteerd zouden zijn en overgelopen zijn naar de republiek.

Men meldt ook, dat de Nederlandse vloot in actie kwam vanuit de basis Pantam. Tanks zijn actief in verschil-

lende plaatsen van centraal Java. Uit den Haag meldt men, dat de eenheidsvaksbeweging centrale door zal gaan met oppositie tegen het gebruik maken van wapens. Lambertus Palar, afgetreden Indonesisch tweede kamer lid, verwees het bestuur het probleem niet door samenwerking te hebben opgelost. De verklaring van de heer Goedhart als zou de commissie generaal niet achter het besluit van de regering staan, om over te gaan tot militaire acties, werd in den Haag van officiële zijde als geheel onwaar bestempeld.

(AP) 27 JULI.

De Nederlandse troepen zijn naar de Indische Oceaan doorgestoten om ook West Java van de rest af te snijden. Dit bericht stond in het leger bulletin van het Nederlandse leger.

De rijke rijklanden van West Java zijn dus nu afgesneden toen gemotoriseerd eenheden doordrongen van Soekaboemi naar Plaboehan aan de Wijnkoopsbaai.

Het bruggehoofd aan de Noordkust werd weer uitgebreid, toen mariniers aan land kwamen in de plaats Tegal 40 mijl ten Oosten van Batavia.

Zij deden die landing daar om contact te krijgen met de infanterie, die over land daarheen doortoot.

De Indonesiërs meldden, dat de Nederlanders zware verliezen leden bij Groemboen juist ten Oosten van Semarang. Een tegenaanval van de Indonesiërs werd daar door de Nederlanders reeds eerder toegegeven. De Indonesiërs brachten daar artillerie en andere wapens in stelling tegen twee infanterie bataljons. Ten Zuiden van de haven van Probolinggo zijn de Indonesiërs in gevecht gewikkeld met de mariniers.

Er wordt gevochten in de stad Loemadjan, waar de Nederlanders doordrongen nadat ze in de stad Loemadjan, waar de Nederlanders doordrongen nadat ze in Oost Java aan land kwamen en het van de rest afsneden.

De Indonesiërs zeggen, dat de Nederlanders iedere Indonesiër maar doden die kleding draagt gelijkend op hun uniform. Ten Westen en ten Zuid West zouden zij de plaatsen Tjwasih en Sidangwangi hebben hernomen. Een vroeger bulletin van de Nederlanders meldde, dat de Nederlanders daar weggetrokken waren, om hun troepen elders in te zetten.

Het leger bulletin van de Nederlanders zegt, dat de Indonesiërs vrouwen gebruiken om beschutting te hebben. Een aanval bij Semarang werd volgens de Nederlanders afgeslagen met verliezen voor de Indonesiërs.

Zeer voornamelijk militaire bronnen in Djokjakarta melden, dat de Indonesiërs de stad Medan bezet hebben. Medan is de grootste stad van Sumatra. De Nederlanders hebben daar echter de haven Belawan in hun macht.

De A.P.-correspondent uit Batavia meldt, dat de Indonesiërs de rijke streken van West Java te zullen verwoesten tot oceanen van vuur. De Nederlanders melden dat ze West Java met hulp ook van tanks en vliegtuigen van de rest hebben afgesneden. De leden van arbeidersorganisatie besloten, om 500 ruberkinine-, thee- en koffieplantages in brand te steken, indien de Nederlanders naar deze plantages zouden komen in West Java.

Een zekere Soeparno een lid van die bond zeide, dat de Nederlanders wel een 500 duizend werklui zouden moeten sturen, om dit alles te herstellen en dan nog zouden ze na tien jaar nodig hebben om weer te kunnen produceren.

27 JULI (P):

Men zal aan de Nederlanders de illusie ontnemen, dat zij hun plantage's ooit nog in onbeschadigd toestand zouden vinden. Terwijl de Nederlanders hun greep op West Java verstevigen en eenheden het bruggehoofd op de Noordkust uitbreiden op snelle wijze, vertelt het Nederlandse bulletin, dat de Nederlandse troepen de haven van Tegal verwoest aantreffen.

De Indonesiërs meldden, dat er nog steeds gevechten gaande zijn in de steden en dorpen aan de weg van Cheribon naar Tegal.

Aan beide zijde beschuldigt men elkaar de principen van menselijkheid niet te respecteren. Zo zeggen de Nederlanders dat bij het artillerie duel nabij het dorp Genoeksari, vrouwen ter dekking werden opgesteld. De Nederlanders zuiveren het terrein om op te trekken naar Djokjakarta.

Het Indonesisch communiqué meldt, dat de verbindingen in het Oosten en in het centrale front door twee vliegtuigen van de Nederlanders bestookt werden. In de buurt van Malang zouden de Nederlanders „dum-dum” kogels hebben gebruikt.

In verband met de acties, om de verschroeiende aarde politiek door te voeren hebben de Nederlanders stappen gedaan, om de ruwe materialen, die de Nederlanders in handen vielen van de hand te doen. Zo verklaarde de Nederlandse Marine de havens van Cheribon, Probolinggo en Banjoewangi, alle drie bezet door de Nederlandse troepen, open voor het normale handelsverkeer. Dit zal geschieden met ingang van Maandag. Sinds Januari bestond er een regeling, waarbij alle schepen, die deze havens aandoen onder Nederlandse controle stonden, vóór zij deze havens aandeden.

Eveneens kondigde de Nederlandse Marine aan, dat langs geheel de Oost kust van Sumatra, toen geen handel mocht gevoerd worden. Men gaf als reden voor deze blokkade op de aanvoer van wapenen voor de republikeinen. De afsnijding van West Java is een feit geworden doordat men de Wijnkoop-baai bereikte. Zo zijn de republikeinen op Java afgesneden van hun medestrijders in Sumatra. Op 20 mijl ten zuiden van Bandoeng namen de Nederlanders het krachstation ten Pengalengan onbeschadigd in, ofschoon daar door de republikeinen meer tegenstand dan elders geboden werd.

Amsterdam A.N.P. 27 Juli:

Een Nederlands legercommuniqué van heren bericht, dat Palaboehanratoe aan de Wijnkoopsbaai en de centrale Lamadjan bij Pengalengan, bezet zijn. Alle bruggen op de weg van Palaboehanratoe zijn onbeschadigd. Bij de bezetting van Lamadjan, werd meer weerstand ondervonden dan gewoonlijk. De verbinding tussen Poerwakarta en Tjikalongwetan, is tot stand gebracht. Op Midden Java werd Tegal bezet door de Nederlandse troepen in samenwerking met de landings divisies van de Marine. De republikeinse troepen vielen aan bij Genoeksars ten Oosten van Semarang. Bij deze aanval gebruikten de Indonesiërs vrouwen als dekking.

Op Oost Java maken de Nederlandse troepen een tocht naar Singosari, in de richting van Malang, ten einde een groot aantal door republikeinse troepen uit Lawang ontvoerde Chinezen te bevrijden. De berichten volgens welke Japanners gebruikt werden aan de Nederlandse zijde, zijn volledig uit de lucht gegrepen.

Van Mook verklaarde aan Agence France Presse, dat na de politieke actie een scherp beeld gevormd kan worden van de wensen van de bevolking op Su-

matra en Java, biezonder van de Soendanezen. 80% is op zijn post gebleven en werkt samen met de Nederlandse troepen. Een groot gedeelte leverde de wapens in. De operaties zullen spoedig geëindigd zijn.

De P.T.T. nam het postkantoor in Batavia weer in gebruik. Op verzoek van Engeland worden medicamenten uit Malakka aangevoerd. Nooit heeft de Nederlandse regering trouwens dit geweigerd.

De Nederlands Indische regering heeft een miljoen beschikbaar gesteld voor de getroffen onder de bevolking.

De Chinese vereniging meldt dat het juist de Chinezen zijn wier huizen zijn geplunderd.

AP 28 Juli:

Nogmaals wordt de bezetting van de olievelden bij Palembang en de kolennijnen daar op Sumatra, bevestigd.

De houding van het personeel in de olievelden van de Shell en de Standard Vacuum is gunstig. In Zuid Sumatra werden veel wapens genomen. Ten Noord Westen van Palembang branden de republikeinen verschillende dorpen af. Bij Padang werd bij een landing een batterij aan de Bankoed baai overrompeld.

Deze batterij was lastig voor de Nederlandse scheepvaart. Nog andere steden werden genomen in de buurt van Palembang. In West Java gaat men methodisch verder ten Zuiden van Bandoeng en kwam men op een afstand van 20 mijl van de Zuidkust. Als deze 20 mijl zijn afgelegd, is West Java volkomen geïsoleerd. Op de Noord Kust werd Zondag Tegal genomen, waarvan de republikeinen zeggen dat er hard om ge-

vochten is, doch waarvan de Nederlanders zeggen, dat zij in die stad met gejuich ontvangen werden. De luchtmacht werpt de benodigde materialen neer voor de gemotoriseerde colonnes. De republikeinen berichten nieuwe successen ten Noorden van Djokjakarta en ten Zuiden van Semarang. Zo zouden 25 Nederlandse soldaten zijn neergeslagen en 4 of 5 trucks vernietigd zijn.

Aneta, New York 28 Juli:

Sjahrir verklaarde in een telefonisch onderhoud met het blad „Het Parool”, dat de militaire actie de samenwerkingen heeft vernietigd en men zal nooit voldaan zijn, zolang er geen volledig hersteld is.

Een Australisch minister kon geen commentaar leveren over de berichten als zou Australië de zaak voor de Verenigde Landen brengen. Premier Sjarifoeddin zal de minister Tamzil zelf vervangen.

De commissie generaal zal gedurende de tijd van de militaire actie de rol van waarnemer vervullen. Het Nederlandse bulletin spreekt van een zeer gemakkelijke militaire overwinning in deze eerste week welke 41 doden kostte, 75 gewonden en 8 vermisten.

Het hoofd van de burgerlijke administratie in Sumatra, Dr. J. J. van der Velde, verklaart dat de militaire activiteit op Sumatra zeer voldoende gevend is. Van der Velde verklaarde dat het opvallend is hoe de Chinezen uit hun huizen worden verdreven en hoe hun bezittingen met gasoline gegoten in brand werden bestoken. Men tracht de Chinese bevolking te evacueren en bracht reeds 1500 naar Bindji en 1000 naar Medan. Het is opvallend

het nieuws van vandaag

De Nederlandse legerberichten over Indië spreken van een militaire wandeling daar op Java en Sumatra en gelukkig horen we, dat van Mook kon mededelen dat het spoedig afgelopen zal zijn. Gelukkig, want geweld is een verschrikking, hij die het zwaard draagt kan en mag er ook meemgaan, doch het brengt verschrikking en ellende. Het laatste legerbericht spreekt van 42 doden in totaal.

Laat ons hopen, dat er spoedig een einde komt. Het Westen is nu ook bijna afgesneden van de rest, dit is voor de republikeinen ook daarom lastig, daar ze zodoende het contact met Sumatra kwijt raken.

De legerberichten van de republikeinen zijn geweldig nu en dan, en de Amerikaanse correspondenten in Djokja en Batavia schijnen het toch objectief te vinden, om ze door te seinen, doch vertellen er zelfs bij, dat ze ontkend worden.

De berichten wijzen er ook op, dat er spoedig een nieuwe regering in het leven geroepen zal worden, wie de burgerlijke administratie in handen krijgt is natuurlijk van groot belang. Het blijkt ook, dat er op Java wel een geheel andere constructie zal ontstaan, daar ook van Mook in zijn verklaring over de toestand met heel opvallende nadruk spreekt over de Soedanezen.

Over de reactie in de wereld horen we niet veel, we zien, dat Sjahrir niet tevreden is en samenwerking nu onmogelijk acht.

Tragisch is ook het lot van de Chinezen, die overal beschermd moeten worden, hun rijkdom schijnt hen gehaat te maken en zoowel op Sumatra als op Java tot in het Oosten moesten deze mensen door de Nederlandse regering beschermd worden.

Een andere opvallend teken, dat het goed gaat in Indië is wel, dat men de havens open

heeft gesteld voor de wereldhandel, dit doet men niet als er nog gevaar zou zijn.

Reacties zijn we niet veel meer. De Surinaamse kranten geven de berichten, en het blad „De West” vertaalde het onaangename stuk van het blad „Time”, zo zonder er commentaar bij te plaatsen. Dit is niet de juiste houding!

In Suriname spraken de staten zich uit over de wijziging in de staatsregeling.

Men is niet tevreden en vindt de positie van de Gouverneur niet veranderd, de „raad van bestuur” moet „raad van advies” zijn, (wat eigenlijk wel altijd zoo was).

Er wordt ook gevraagd gelijke erkenning van godsdiensten voor de wet, dat was al jaren een juridisch moeilijkheid, waarover ook de parlementaire commissie viel, en tenslotte vraagt men de soldaten van de Bloemfontein om nog wat te blijven, nl. tot het koninkrijk is gereorganiseerd.

De heren hadden geen advies nodig van de commissie Friedericy?

In de wereld is weinig nieuws. Het Oosten sluit zich hechter aan een zoo verklaarde Dimitrov, dat hij toch zoo'n dikke vriend is van Tito, dat hun vriendschap wel eeuwig moet heten.

Bidault sprak deze dagen eens over de toekomst, hij vindt het heus niet wanhopig en acht oorlog alleen maar mogelijk door Duitsland. Ze vergeten niet die Fransen hoe vandaag daar de Duitsers in hun land vielen in 1914 nu 33 jaar geleden, en dat ze een 25 jaar geleden nogmaals aankwamen. Het moet nu uit zijn.

De Gaulle sprak ook doch we kunnen U zijn speechen bewaren, daar het nog vaag is, hij huilt zich in mysteries.

In Palestina is het weer tragisch ernstig geworden. De behandeling van de Verenigde landen kon de groepen niet tot kalmte brengen.

WEST - END

MAANDAG 769.15 p.m.

Reprise van de opwindende film vol muziek

„GILL D A”

Rita Hayworth - Glenn Ford - George Macready
In deze film weet de beroemde RITA haar dramatisch kunnen tot ongekende hoogte op te voeren. Dans... zang... romance.

f. 1.25 f. 0.75 Met titels Kinderen geen toegang

„Morgen 769 p.m. SONG OF THE PRAIRIE”

dat in de plaatsen waar geen Chinezen wonen er ook bijna geen verwoestingen zijn. Een aanval op Medan werd afgeslagen, waarbij 17 van de aanvallers werden gedood.

De aanval geschiedde met 150 man. De republikeinen melden dat bij Losari in Oost Java 25 Hollanders zouden gedood zijn. Ook zou men Shell tankers bij Djember in brand hebben gestoken. Morgen vertrekt de eerste trein van Soerabaja naar Oost Java. De herstellingen van de havens van Probolinggo zijn reeds begonnen. Men kan er 500 ton per dag verscheppen. Binnen enkele weken kan daar alles normaal werken. In Senmosa in Oost Java werden 650 Chinezen bevrijd. Hun goederen waren door de republikeinen verwoest.

28 Juli A.P.:

De AP-correspondent Stanley Swinton seint uit Batavia, dat het Nederlandse hoofdkwartier nieuwe successen meldt uit Oost Java, waar men zuiveringsactie uitvoert. Ook wordt bericht, dat men reeds tot een punt 100 mijl van Palembang verwijderd kwam daarbij rijke olievelden bezetrend. Ook meldt de marine het openstellen van de havens voor

de wereldhandel, om de ruwe materialen ter beschikking te stellen van de wereldhandel.

De Indonesiërs melden, dat de Nederlanders Vrijdag voor het eerst parachutisten gebruikten 20 mijl ten Zuiden van Bandoeng, de republikeinen zouden tezamen met het volk de neergelaten parachutisten hebben opgeruimd meldt een telegram uit Djokjakarta.

Laatste nieuws

De vice president van de interimregering in Brits Indië, Pandit, Jawaharlal Nehru, heeft verklaard dat Indië de zaak van Nederlands Oost Indië waarschijnlijk morgenochtend voor de Veiligheidsraad zal brengen, en voegde eraan toe dat het zeker gestund zal worden door verschillende andere mogelijkheden.

Nehru verklaarde tegelijkertijd dat Brits Indië de Nederlandse luchtmacht onmiddellijk zal verbieden op Indische gebied te landen en over Brits Indië te vliegen. Hij zeide nog op een persconferentie dat deze stap van Brits Indië een spoedige einde zal brengen aan de militaire acties in

Indië en voegde eraan toe: „Wij zijn niet in de oorlog met de Nederlandse regering en wij zijn ook niet van plan oorlog te gaan voeren met Nederland noch met andere regeringen.”

Nehru vertelde, dat Brits Indië geen wapenen naar Nederlands Indië zal sturen, daar dit feit gelijk zou staan met een oorlogsverklaring aan Nederland. Wel zal Brits Indië de havens sluiten voor alle schepen die voorraad naar Nederland vervoeren (AP, 28.7).

PALESTINA.

Tien ondergrondse bewapende mannen drongen het kantoor binnen van oliemaatschappij in Tel Aviv en namen een 1200 pond mee (Jerusalem 27 Juli (P))

DE MOEDER VAN TRUMAN.

Naar wij vernemen is de moeder van Truman gestorven en een AP-telegram uit Grand Ville meldt, dat Truman met vrouw en dochter naar het huis van zijn moeder vertrok voor een laatste bezoek, terwijl morgen de begrafenis zou plaats hebben. Mevrouw Martha Ellen Truman zal begraven worden naast haar man op het kerkhof van Kansas City en de burgermeester W. L. Little, heeft de dag van morgen tot een algemene „memorial holiday” verklaard, waarop de zaken en winkels gesloten zullen zijn. Alleen de familieleden zullen de begrafenis bijwonen. Er kwamen honderde condoleanceberichten binnen voor de president.

Zowel van vreemde mogendheden als van oude bekenden.

TOEN MOEDER NOG LEEFDE.

CURACAO

CURACAO DAG 1947.

De tweede Curaçoadag is rustig verlopen. De bevolking moet men het idee vertrouwd raken en dat zal zeker geschieden. Op verschillende plaatsen had men de vlag uitgestoken, en het was goed dat in de „Beurs“ door een inzender tegenover de redactie nog eens goed duidelijk gemaakt werd, dat zeker natuurlijk hierin geen vervanging van een Koninginnedag gezien moet worden. De pers gaf op verschillende wijze blijk van sympathie, we kunnen bv. wijzen op een aardig artikel in „La Prensa“, minder sympathiek en ook niet erg psychologisch juist was de ommeking van het blad „Curaçao“ over arbeidsprestatie. Het had meer voor de hand liggen geweest, dat dit blad nu ook eens vriendelijk over Curaçao zou gaan schrijven. De St. Thomaskring ging in de loop van de avond luisteren naar verschillende redevoeringen en declamaties, die allen getuigen van veel liefde voor Curaçao daar spraken de voorzitter Ch. Debrot, die een overzicht gaf van

a honra expresar a vuestra Excelencia sentimientos profunda gratitud por magnifico homenaje conque se honrara a nuestro maximo heroe con motivo de la inauguracion de la estatua donada por la Junta Revolucionaria de Gobierno de Venezuela y asi mismo por todas las finas y delicadas atenciones que tuvo la gentileza de dispensarnos durante nuestra breve pero inolvidable estadia en Curaçao reciba vuestra Excelencia el testimonio de mi mas alta consideracion. Carlos Morales Ministro de Relaciones Exteriores de Venezuela.

SCHEEPSBERICHTEN.

26 Juli 1947. Kralendijk van Bonaire; Svolder naar Antwerpen; Samconstant naar Hull; Bernieres van Cristobal; Panama naar Barranquilla; Egd. D. Williams van Cartagena; Mount Park naar Londen; Bernieres naar Le Havre; San Juan naar La Guayra; Edg. D. Williams naar Sta. Martha; Seaboard Pioneer naar Pto. Cabello; Tuck Bend naar Pto. Cabello; Luna naar Aruba; Ino van Barranquilla; Clio naar Pto. Cabello; Paulina van Sta. Martha.

27 Juli 1947.

Alcoa Clipper naar Trinidad; Zeehond naar Aruba; Panama Express van Zweden; A. F. Warren van Aruba; Pacific Shipper van Trinidad; Benny van Pto. Cabello; Sam Truth van Glasgow; Sam Truth naar Cristobal.

HEEFT HET LEVEN GEEN WAARDE MEER?

Zaterdagmiddag vond het tweede moordgeval plaats binnen de twee weken. Een Engels onderdaan geraakte in een twist met een Venezuelaans onderdaan, bestuurder van een vrachtwagen, wegens het elkaar voorrang vergunnen op een der smalle wegen te Marie Pampoen. De Engelsman werd driftig en bezorgde zijn tegenstander de genadeslag.

Voor een simpel geval gaat men elkaar het leven ontnemen. Moet men geen zwaardere straffen geven, om de schrik op het lijf te jagen?

OOK WIELRIJDERS GEVAARLIJK.

Gisterenmiddag tegen zes uur vond een aanrijding plaats op de de hoogte van „Daylight“ nabij Domie. Een vrouwspersoon wilde de straat oversteken, doch werd door een wielrijder aangereden. De slachtoffer klaagde van pijn in de linkerarm, doch later bleek dat alles in orde was.

TENTOONSTELLINGEN.

Gisteren bezochten wij de vijf tentoonstellingen van de kinderen van de Nijverheidsschool, de Sint Anna school en het Sint Martinus gesticht. Het is in een woord gezegd, prachtig. Dank zij de goede zorgen van de Zusters konden de ouders der kinderen gaan zien, wat hun meisjes presteren kunnen. Het is werkelijk jammer dat de nut van de nijverheidsschool nog niet bij de mensen is doorgedrongen.

DIMITROV.

De Bulgaarse eerste minister Dimitrov bracht een bezoek aan Joegoslavië en werd op het station welkom geheten door Maarschalk Tito. Hij hield een speech waarin hij verklaarde, dat Joegoslavië en Bulgarije voor eeuwig vrienden zullen zijn. (Zagreb 27 Juli (P))



DIMITROV.

Vriend van Tito.

Voor Technici.

Cursus in Statica en Sterkteleer Minimum voor: opl. A. B. S. of Mulo. De cursus is ten eerste aan te bevelen voor Werktuig bouwkundige en Bouwkundige teknaars

Aanmelding Donderdags Vrijdags en Zaterdags na 18 uur. M. J. Reekers Piet Heinstr. 4 Zijstraat Rodeweg bij Ford Service.

Misschien helpt deze tentoonstelling een beter inzicht te geven aan de Moeders in het algemeen.

SANTA PAULA.

Men bericht ons dat de Santa Paula wegens vertraging, een dag later op Curaçao zal aankomen. In plaats van Dinsdag zal het schip dus op Woensdag aankomen.

K.L.M.

Het persbureau van de K.L.M. deel ons mede, dat het vliegtuig dat Zaterdag naar Nederland is vertrokken, hedenmorgen om 9.29 uur veilig is aangekomen.

JEUGDCONCERT.

Hedenmorgen om tien uur gaf de bekende Nederlandse pianist Renesse een jeugdcconcert voor de leerlingen van de Mulo scholen op Curaçao. Dit concert werd gegeven in het theater Roxy. Zeer sympathiek idee, niet waar?

INTERNATIONAAL VARIÉTÉ.

Zaterdagavond was barak 17 van Sulfisant stampvol. De internationale variété die verzorgd werd door de bewoners van de nederzetting Sulfisant, werd een groot succes. De aanwezigen amuseerden zich kostelijk.

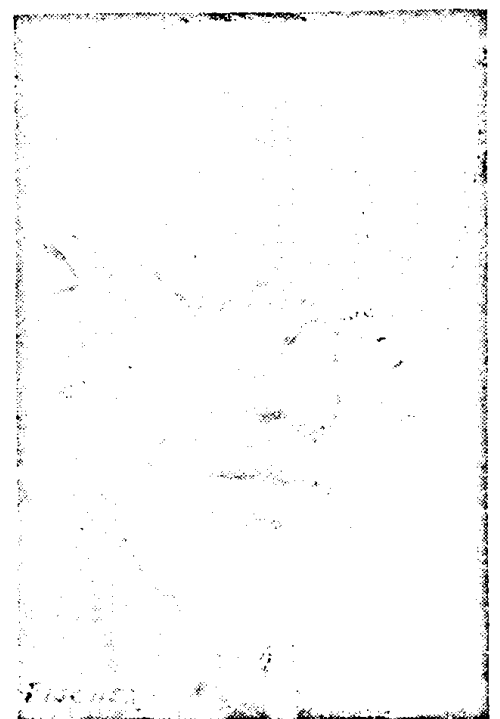


K.S.C.

Zondagmorgen had op het veld van St. Rosa de big match Bito — Yes plaats. Het was onder een ondragelijke spanning, dat het einde kwam. Géén van de beide twaalfallen had weten te scoren. Verlenging noch ook penalties brachten een oplossing, zodat het lot moest beslissen. Bito was heel blij, dat het goed had gereden. Yes heeft zich binnen één jaar opgewerkt tot een club, die speelt in kampioensstijl.

CHUMACEIRO SLAAT TIJN A DIJE OP WONDERLIJKE WIJZE.

Het C.B.L.O. tennisveld te Mundo Nobo was gisteren druk bezocht door de tennisliefhebbers



D. L. CAPRILES Voorzitter N.A.L.T.B.

bers om de wedstrijd te zien Tjin A Dije tegen Chumaceiro, welke wedstrijd gespeeld zou worden om het kampioenschap van de N. A.L.T.B. Jammergenoeg, waren er geen zitplaatsen voor de bezoekers, die 1 gulden entree moesten betalen. De enkele stoelen die er waren, werden gereserveerd voor de uitgenodigden.

Tegen 4 uur begon de wedstrijd. Als scheidsrechter trad op de heer Thijm.

Bij het begin van de wedstrijd was Tjin A Dije die de leiding op zich nam. Met fors spel wist hij de twee eerste setten te winnen en wel met 6-1 en 6-0.

Wie zou op dat moment hebben kunnen denken dat Chumaceiro de overwinnaar zou worden?

Bij de derde set gaf Norman zijn defensie systeem op en begon met aanvallen, welke aanvallen niet altijd door Tjin geweerd werden. Tjin zette een defensie in en Chumaceiro

CINELANDIA

Heden: Maandag, 28 Juni - 8 pm. Het aangrijpend verhaal van een onschuldig man, die wegens moord terecht staat.....

Tom Conway - Ann Rutherford in:

„Two O'Clock Courage“ (Spaansche tekst)

Angst en wanhoop..... Twijfel en vrees..... in deze film, die diepe indruk op U maakt.....

EEN MOEILIKJ ONDERWERP OPOVERTUIGENDE WIJZE VERTOLKT, ZONDER IN OVERDRIJVING TE VERVALLEN.....

fl. 1.25 0.75 Geen kinderen.

ROXY

Heden: Maand., 28 Juli - 789 pm. Het Grootte Succes van R.K.O. dat iedereen zien wil:

„The Three Musketeers“ („De Drie Musketers“)

Naar het onsterfelijk avonturenverhaal van: ALEXANDER DUMAS

Eén voor allen en allen voor één!..... de leus van het dapper drietal, dat inderdaad EEN was in lief en leed.....

In de hoofdrollen: Paul Walter Ian Margot Lukas Abel Keith Grahame. (Geheel in het Engelsch)

fl. 1.25 fl. 0.75. Om 7 PM kind. boven 12 jaar toegelaten.

BEKENDMAKING

PRINSES MARGRIETSSCHOOL-GOUVERNEMENTS-G.L.O.B. SCHOOL-ARUBA.

Inschrijving van nieuwe leerlingen voor de Leerschool en de Bewaarschool op Donderdag 7 Augustus en Maandag 11 Augustus a.s. beide dagen van 3 — 5 uur n.m. in het Schoolgebouw.

De Gezaghebber van Aruba, MR. L. C. KWARTSZ.

2-1

Openbaar Onderwijs.

Aangifte van nieuwe leerlingen

voor de Hendrik-, de Wilhelmina-school, de Kleuterschool Prinses Irene, de Filiaal- en de Kleuterschool op Mundo Nobo

op Zaterdag 2 Augustus 1947 van 9 -- 11 u. v.m.

en Woensdag 6 Augustus 1947 van 3 -- 5 u. n.m.

bij de Hoofden dezer scholen, zitting houdende in de schoolgebouwen.

2-1

DANKBETUIGING.

Orzen innige diegevoelden dank aan God den Almachtigen Vader, voor Zijne Barmhartigheid en Genade; welmeendenden dank aan Dr. Tjon-Pian-Gi voor zijne waardevolle eerste hulp, voorts hartgrondigen dank aan Dr. Haex voor zijne onvermoeide toewijding en kundige behandeling, en ten slotte oprechten dank aan de Eerwaarde Zusters, en de verpleegsters van 't St. Elisabeth's Gasthuis (Maria Pav.) voor hunne kunnen en liefderlijke verpleging, waardoor wij t geluk mochten smaken voor het behoud van onze dierbare

EDDY.

R. A. DONGEN en Echtgenote,

mede voor de overige families.

maakte van zijn vermoeidheid gebruik om verschillende mooie punten te maken, De drie andere setten vielen Chumaceiro ten beurt. Hij sloeg Tjin met 6-4, 7-5 (de spannendste set van de wedstrijd) en 6-1.

Na de wedstrijd werd de beker uitgereikt door de heer D. L. Capriles, voorzitter van de N.A.L.T.B., die blij was dat Chumaceiro het gewonnen had, daar hij verleden jaar ook de beker in de wacht had gesleefd.



Verslag over het boekjaar 1945 van de Curaçaoose Handel-Maatschappij, waarin tevens de balans en verlies & winst rekening over genoemd jaar vermeld staan.

De vertaling van het verdrag dat Nederland sloot met de republiek Groot Columbia, welke vertaling van de hand van Nicolaas Pina js, en op initiatief van den heer Muskus aan Z. Exc. de Gouverneur werd aangeboden.

Bekendmaking

(Aanvullende Beschikking No. 3718-A dd. 8-7-47. I. Als prijs waartegen Versch Vleesch op het Eiland Aruba ten hoogste mag worden te koop aangeboden, verkocht of geleverd, vast te stellen.

A. IN DEN KLEINHANDEL:

1. Borst met been (Pecho) per ½ Kg. f. 0.65
2. Geitenvleesch per ½ Kg. f. 0.90
3. Schapevleesch per ½ Kg. f. 0.90

II. Te bepalen (dat deze Beschikking in werking treedt op den 8sten Juli 1947, op welk tijdstip de in Beschikking No. 3718 van den 8sten Juli 1947 genoemde Geitenvleesch en Schapevleesch in de onder lid A sub 2 en 3 omschreven door den Gezaghebber van Aruba vervallen.

De Gezaghebber van Aruba. Mr. L. C. KWARTSZ.

Bekendmaking

I. Als prijs waartegen alle motorrijtuigen rijwielen, motorrijtuigen rijwielonderdelen en of benodigdheden in den kleinhandel op het Eiland Aruba ten hoogste mogen worden te aangeboden, verkocht of geleverd, vast te stellen den kostprijs van deze goederen of groepen van goederen, vermeerderd met het achter elk dier goederen of groepen van goederen vermelde winstmarge.

1 MOTORRIJTUIGEN OP MEER DAN TWEE WIELEN:

- a. bij aankoop tegen contante betaling maximaal 30%
- b. bij aankoop op betaling maximaal 33%

2. MOTORRIJTUIGEN OP TWEE WIELEN (Motorfietsen)

- a. bij aankoop tegen contante betaling maximaal 45%
- b. bij aankoop op afbetaling maximaal 50%
3. Rijwielen: maximaal 45%

(Aanvullende Beschikking met een naar het oordeel van den Directeur van het Departement Sociale — en Economische zaken redelijk bedrag voor montage, indien de rijwielen ongemonteerd werden ingevoerd (z.g. „knock-ed down“).

4. Te bepalen, dat het gedeelte van de verkoopprijs, welke 30 dagen na levering van het betreffende motorrijtuig onbetaald is, verhoogd mag worden met 7% 's jaars, ter bestrijding van interesten en alle andere kosten.

II. Als prijs, waartegen motorrijtuigaccumulatoren (zg. „batterijen“) compleet en geladen, in den kleinhandel op het eiland Aruba mogen worden te koop aangeboden, verkocht of geleverd, vast te stellen: den kostprijs van deze goederen, vermeerderd niet een winstmarge van maximaal 75% en dit totaal bedrag vermeerderd met de kosten van laden en eventueel vullen of bijvullen met accu-zuur.

III. Als prijs, waartegen de in dit artikel genoemde motorrijtuigonderdelen en/of motorrijtuigbenodigdheden in den kleinhandel op het eiland Aruba mogen worden te koop aangeboden, verkocht of geleverd, vast te stellen:

den kostprijs van deze artikelen, vermeerderd met een winstmarge van maximaal 70%:

1. Achterbrugge
2. Assen (voor — en achter-)
3. Bumpers.
4. Deuren
5. Drijfriemen (z.g. „famb.lts“)
6. In-en uitlaatpijpen
7. Knalpoten (z.g. „Mufflers“)
8. Motorblok-koppen
9. Motorlampen
10. Radiateur-beschermers.
11. Radiatoren
12. Spatschermen
13. Treeplanken

IV. Als prijs, waartegen motorrijtuigonderdelen en of motorrijtuigbenodigdheden niet onder de artikelen II en III genoemd van deze beschikking en voor zoover de kostprijs meer bedraagt dan f. 1.—, in den kleinhandel op het eiland Aruba mogen worden te koop aangeboden, verkocht of geleverd, vast te stellen: den kostprijs van deze artikelen, vermeerderd met een winstmarge van maximaal 90%.

V. Als prijs, waartegen rijwielbenodigdheden met een kostprijs van meer dan f. 0.49, waaronder mede te verstaan goederen als achterlichten, bagagedragers, bellen, dynamo's handvatten, kettingkasten, schijnwerpers, etc. in den kleinhandel op het eiland Aruba mogen worden te koop aangeboden, verkocht of geleverd vast te stellen: den kostprijs vermeerderd met een winstmarge van maximaal 70%

VI. Als prijs, waartegen rijwielonderdelen met een kostprijs van meer dan f. 0.49, op het eiland Aruba mogen worden te koop aangeboden, verkocht of geleverd vast te stellen: den kostprijs vermeerderd met een winstmarge van maximaal 70%

VII. Te bepalen dat de verkoopprijs voor gebruikte motorrijtuigen in geen geval hooger mag zijn dan de toegestane maximum prijs voor een gelijksoortig nieuw (van de eerste-hand) motorrijtuig; dat deze beschikking in werking treedt op den 30sten Juli 1947 op welk tijdstip de Beschikkingen No. 419 v.d. 21sten Januari 1947 en No. 1904 v.d. 1sten Mei 1945 door den Gezaghebber van Aruba vervallen.

De Gezaghebber van Aruba

Mr. L. C. Kwartzs.

1/2 Curaçao drinkt Amstelbier U Natuurlijk ook

Dr. van BEMMEL heeft de practijk hervat.

Stukken van de Staten

Aan Hare Majesteit de Koningin der Nederlanden te 's Gravenhage.

Nederland.

Willemstad, 18 Juli 1947.

Majesteit,

De Staten van Curaçao hebben hierbij de eer Uwer Majesteit eerbiedigst aan te bieden, het advies van de Staten op het wetsontwerp inhoudende wijziging en aanvulling van de Wet op de Staatsinrichting van Curaçao met bijbehorende Memorie van Toelichting, alsmede een nota inhoudende onderwerpen en punten, waarin enkele leden van het advies van de Staten afwijken.

Eerbiedigst bieden de Staten Uwer Majesteit tevens de notulen aan van de Openbare vergadering, gehouden op Dinsdag 1 Juli 1947, waarin het voorgenomen advies werd vastgesteld, met het memorandum waarnaar de Staten in hun advies hebben gerefereerd. Uit dit advies en de notulen van de openbare vergadering van Dinsdag 1 Juli 1947 blijkt, dat de Staten in hun verwachtingen teleurgesteld zijn, aangezien naar hun mening, dit ontwerp niet, voldoende waarborgen inhoudt voor een democratische regering in Curaçao zoals de delegatie van de Staten het vorig jaar bij de besprekingen met den Heer Minister van Overzeese Gebiedsdelen hadden bepleit. De Staten gehandeld hebbende in de geest van Uwer Majesteits rede van 6 December 1942 hadden verwacht in het ontwerp de beginselen van Uwer Majesteits rede terug te vinden voor zover zulks binnen het kader van de bestaande Grondwet mogelijk is. De Staten achten deze aangelegenheid van zo grote betekenis, dat zij gemeend hebben Uwer Majesteit hun advies met begeleidende stukken te mogen aanbieden.

De Staten maken van deze gelegenheid gebruik, nogmaals hun diepe gevoelens van aanhankelijkheid en trouw aan het Huis van Oranje te betuigen.

De Onder-voorzitter

(w.g.) Plantz.
De Wnd. Griffier,
(w.g.) Ph. J. Evertsz.

AFSCHRIJFT.

Aan Zijne Excellentie den Heer Minister van Overzeese Gebiedsdelen, 's-Gravenhage, Nederland.

Willemstad, 18de Juli 1947. De Staten hebben de eer Uwer Excellentie aan te bieden een nota, inhoudende onderwerpen en punten, waarin enkele leden van het advies van de Staten inzake het ontwerp van wet tot wijziging en aanvulling van de Wet op de Staatsinrichting van Curaçao met bijbehorende Memorie van Toelichting afwijken, alsmede de notulen van de openbare vergadering, gehouden op

LOODKABEL

voor elektrische installaties
per rol van 1000 voet f. 165,00
per meter f. 0,60.
verfijgbaar bij

C. A. L. E. S.

Prinsenstraat 82, Tel. 1652

Daar den 5den Juli

Een Venezolaansche Nationale feestdag was kenden de leden van de Conjunto Orquestal „SIBONEY“ hun papieren niet klaar krijgen om naar Curaçao over te komen zoals de oorspronkelijke plan was en zij in het binnenland waren toen zij het bericht tot vertrek kregen.

Maar nu is alles weer in orde, zij zullen op Curaçao zijn: 31 Juli in Park Hotel om 8 n.m.

1, 2 en 3 Augustus in Indpendiente om 8 p.m.

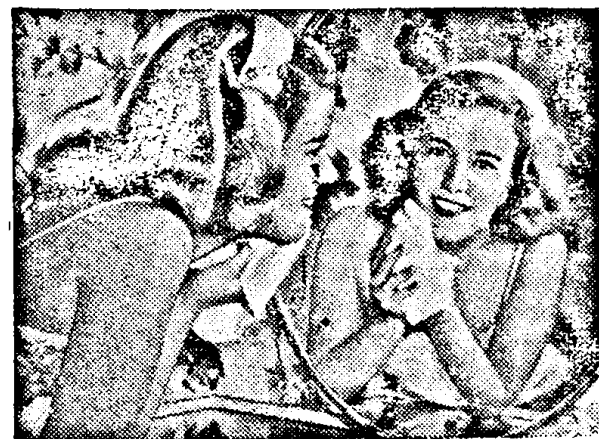
Dus houd U deze dagen vrij en kom genieten van goed muziek en goede dansgelegenheden.

2-1



O, Fijne Dag!

EEN ANDER WOODBURY MEISJE TROUWT



„Onze dokter adviseerde Woodbury“, zegt Joan, „daarom gebruik ik dagelijks Woodbury Zeep voor mijn gezicht! De: zeep schuimt geweldig en reinigt prima! Ze is heerlijk! Inderaad! En goed voor een tere huid!

Volgt haar voorbeeld, meisje Woodbury is bijzonder zacht. Vervangt met gebruikmaking van een schoonheidsmiddel. Uitsluitend gemaakt voor: hui.



Society-huwelijk, in de nabijheid van Philadelphia, van Joan Hayden — nu Mrs. Robert Preston Chew. Haar bekende, jeugdige schoonheid is mede te danken aan de bijzonder zachte Woodbury Gezichts Zeep.

VOOR EEN HUID OM TE STELLEN

Posner Agencies — Aruba-Curacao

dat inderdaad een democratische regering in de Nederlandse Antillen zal worden gevestigd;

— dat elke twijfel dienaangaande dient te worden uitgesloten;

— dat de Staten het betreuren, dat t.a.v. de Nederlandse Antillen, die de vervulling van de in dit Staatsdeel levende staatkundige wensen langs constitutionele weg nastreven minder voortvarendheid wordt betracht dan op grond van de loyaliteit van dit Staatsdeel mag worden verwacht.

De Staten maken van deze gelegenheid gebruik bij de Kamer aan te dringen, haar volle medewerking te verlenen, dat het ontwerp inhoudende wijziging en aanvulling van de Curaçao Staatsregeling in dier voege zal worden gewijzigd, dat op de meest korte termijn een democratische regering in de Nederlandse Antillen zal worden gevestigd.

De onder-voorzitter,

(w.g.) Plantz.
De Wnd. Griffier,
(w.g.) Ph. J. Evertsz.

STATEN VAN CURAÇAO.

Nota inhoudende onderwerpen en punten, waarin enkele leden van het advies van de Staten inzake het ontwerp van wet tot wijziging en aanvulling van de wet op de staatsinrichting van Curaçao met bijbehorende memorie van toelichting afwijken.

Algemene opmerkingen.

Enkele leden spraken hun waardering uit voor de wijze, waarop in het onderhavige ontwerp binnen het kader van de grondwet tegemoetgekomen wordt aan de in dit staatsdeel levende wensen naar staatkundige hervormingen. Zij konden zich dan ook verenigen met de algemene opmerkingen in de Memorie van Toelichting betreffende de omvang der hervormingen. In het bijzonder konden zij zich verenigen met het feit, dat uit het memorandum van de Staten slechts de principiële en belangrijke wijzigingen in het onderhavige ontwerp werden verwerkt. Niet alleen, dat de niet overgenomen voorstellen tot wijziging niet principieel zijn, doch zij zijn ook niet van groot praktisch belang. De beperking van het aantal wijzigingen daarentegen heeft reeds het voordeel gehad, dat dit ontwerp ongetwijfeld spoediger gereed is gekomen dan bij een meer

uitgebreide wijziging mogelijk zou zijn geweest. Zij zal verder een snelle behandeling in de Staten-Generaal vergemakkelijken.

Enkele andere leden brachten naar voren, dat nu door de Londense noodwetgeving, de overeenkomst van Linggadjati en andere overeenkomsten met Indonésische minderheidsgroepen, bepalingen van de Nederlandse grondwet en van de organieke wet op de Indische Staatsinrichting de facto buitenwerking zijn gesteld, strikte handhaving van de desbetreffende grondwettelijke bepalingen ten aanzien van de Nederlandse Antillen tot een schril contrast leidt ten nadele van het (loyale) staatsdeel, dat langs evolutionaire weg gestreefd heeft naar de vervulling van zijn staatkundige wensen. Deze leden wensden dan ook, dat alle inwendige aangelegenheden der Nederlandse Antillen door eigen gezag worden behartigd.

Enkele leden merkten ook op, dat voor een juiste beoordeling van deze nota rekening moet worden gehouden met het feit, dat 1/3 van de leden door den Gouverneur zijn benoemd.

Ad art. 34 van de Curaçao Staatsregeling. Enkele leden gaven in overweging het eerste en het tweede lid van dit artikel als volgt te doen luiden:

„1. Op voordracht van het College van Gecommitteerden benoemt, schorst en ontslaat de Gouverneur onverminderd het bepaalde in artikel 81, de landsdienaren van Curaçao, tenzij hun benoeming aan den Koning is voorbehouden.

2. Op dezelfde wijze als in het eerste lid, voorziet hij, als de bepalingen van de dienst die vereisen, in de tijdelijke waarneming van betrekkingen, door den Koning te bevestigen.

Ad art. 67a sub 4 van het ontwerp. Enkele leden stelden voor, het eerste lid van dit artikel als volgt te doen luiden:

„1. Op voordracht van het College van Gecommitteerden stelt de Gouverneur de bezoldigingen der landsdienaren v. Curaçao vast, voor zoveel dit niet bij de wet aan den Koning is voorbehouden.

Ad art. 67 sub 4 van het ontwerp. Enkele leden gaven in overweging dit lid uit te breiden met:

„c. Statenlid en lid van een ander college van volksvertegenwoordiging;

d. Vertegenwoordiger in Nederland.

Ad art. 67e van het ontwerp. Enkele leden waren van mening, dat de omschrijving van de taak en bevoegdheden van het College van Gecommitteerden voldoende kan worden geacht. De gekozen vage omschrijving zal tot gevolg hebben, dat hij, die deze wet zal hebben toe te pas-

de zetels krijgen, welke hun toekomen. Het vastleggen van enige zetelverdeling in de wet zal echter bij veranderende omstandigheden tot onredelijkheid kunnen leiden.

De aan het woord zijnde leden achten het daarom juist te bepalen, dat Curaçao en Aruba gezamenlijk 18 zetels ter beschikking krijgen, welke onderling verdeeld worden naar evenredigheid van het aantal stemgerechtigden dan wel van het aantal uitgebrachte stemmen.

Een lid voegde hieraan toe, dat van dit systeem reeds afgevoerd wordt door het garanderen van 2 zetels aan Bonaire en 1 aan de bepleite belangrijkheid van Aruba en ter voorkoming dat bij een zetelverdeling naar evenredigheid tussen Curaçao en Aruba laatstgenoemd eiland te weinig zetels zou behalen in verhouding tot Bonaire en de Bovenwinden, het systeem gevolgd zou kunnen worden dat, van de 18 zetels 6 aan Curaçao en 6 aan Aruba gegarandeerd worden, terwijl de overige 6 zetels naar evenredigheid a's bovenbedoeld verdeeld worden.

De grootst mogelijke minderheid was van mening, dat de verdeling der zetels een zuivere interne aangelegenheid is, welke bij kiesreglement dient te worden geregeld.

Een lid merkte op, dat het bestaan van economisch en intellectueel niet onbelangrijke minderheidsgroepen niet kan worden ontkend en het ondemocratisch zou zijn de mogelijkheid van vertegenwoordiging voor dergelijke groepen, onmogelijk te maken door afschaffing van het stelsel van benoemde leden. Bovendien is het benoemingsrecht slechts als uitzonderingsgeval bedoeld.

Ad art. 69 van het ontwerp.

Een lid meende, dat het niet juist zou zijn de opmerking achterwege te laten, dat er vrij veel tot de intellectuelen behorende personen in de Curaçaoese samenleving zijn, die oprecht de mening zijn toegedaan, dat de overgang van het thans bestaande beperkte kiesrecht naar algemeen mannenkiesrecht een te grote stap is, in verband met het feit, dat de politieke ontwikkeling in dit staatsdeel nog maar weinig tijd heeft gehad om voldoende door te

werken tot alle lagen der bevolking.

Aldus vastgesteld in een vergadering der drie Vaste Commissies van de Staten van Curaçao op Donderdag, 26 Juli 1947, ten blijk waarvan deze nota getekend werd door de voorzitters van deze Vaste Commissies en den waarnemend griffier.

(w.g.) M. F. da Costa Gomez.
Voorzitter 1ste Vaste Commissie (w.g.) Plantz.
Voorzitter 2de Vaste Commissie (w.g.) Römer.
Voorzitter 3de Vaste Commissie (w.g.) Ph. J. Evertsz.
Wnd. Griffier.

Naschrift: Eigenaardige redenering in de minderheidsnota.

In de minderheidsnota zijn er enkele leden, niemand weet hoeveel, en niemand ook (natuurlijk) weet wie dat zijn, die een eigenaardige redenering opzetten.

In Londen was noodwetgeving, in Indië was noodwetgeving, wat gek dat dat hier dan niet kan en als naschrift komt er dan bij „deze leden wensden dan ook, dat alle inwendige aangelegenheden van de Nederlandse Antillen door eigen gezag worden behartigd“.

De zin lijkt op een conclusie doch zal wel niet zo bedoeld zijn. Het is nog een verduidelijkende opmerking waarom en hoe ze noodwetgeving willen. De conclusie in Londen was noodwetgeving dus hier ook, is niet erg logisch, dat was oorlogstoestand en „tempu die gera no tin misa“ in oorlogstijd is zo iets begrijpelijk.

In Indië was noodwetgeving dus ook hier, dat lijkt meer logisch, in de Oost geschiedde dat dus ook in de West.

De noodtoestand echter in de Oost deed andere maatregelen nemen, en men moet niet vergeten, dat ook juist herhaaldelijk wijziging in de grondwet voor de Nederlandse Antillen beloofd is, het gehele ontwerp immers werd als maar voorlopig aangekondigd in afwachting van de wijziging.

Er was in Indië zoveel jiver, dat in artikel 6 van Linggadjati iets beloofd werd door de commissarissen, waar men gezien de gedragslijn van de regering wel enige tegenstelling kan waarnemen en waartoe de heren toch heus niet voor naar Indië gestuurd waren.

Het alles is verwarrend.

uw onschuldig hart de principen voor een deugdzaam leven hebben neergeschreven. Nu gaat de deze veilige plaats verlaten en in groot vertrouwen het volle leven binnen wandelen. Ik zeg in groot vertrouwen en U bezit immers het fundament van Godsvrucht en Reinheid hierop kunt ge veilig het huld van een eerlijk en gelukkig leven opbouwen.

Vergeet daarom de lessen van uw school niet, maar bewaart en bescherm ze zoals ge uw leven zoudt verdedigen. Deze wijze lessen kunnen voor u zijn als een anker van hoop, dat u in staat kan stellen alle ondiepten en verschoenen klippen te vermijden.

U het Mulo diploma veroverd tot eer van u zelf, tot voldoening van de Zusters en leraressen maar uw opvoeding is nog voltooid, nu staat ge nog slechts aan de drempel van wetenschap, blijft daarom met grote interesse iedere dag uw kennis volmaken.

Hierbij spoorde Pater Provicaris de jongedames aan, om lid te worden van de vereniging „Veritas“.

U weet immers, vervolgde hij, dat de kostbaarste gave Gods uw onsterfelijke ziel is, die in een zwak omhulsel van een sterfelijk lichaam woont. Alle weelde eer of roem kunnen u nooit de ware voldoening schenken, als u uw ziel er voor zoudt ruilen. Immers wat zal het de mens baten, al won hij de gehele wereld, als hij zijn ziel zou verliezen. Wat kan een mens in ruil ontvangen voor zijn ziel?

Op school hebt U de verplichtingen tot God tot uw naasten en u zelf geleerd. Komt deze verplichtingen na in de toekomst. En mocht U teleurstellingen of nederlagen ondervinden, ge kent de weg waarlangs ge weer vrede voor u verontruste ziel kunt vinden. Maar weet ervaar overtuigd, als U eerlijk blijft tegenover God en u zelf, dan zal zonder twijfel een leven vredevol en gelukkig zijn zelfs als zouden tegenslagen U treffen. Moge Gods zegen u vergezellen heel Uw leven lang. „In nomine Domini feliciter!“

Na afloop van deze plechtigheid ontvingen de jongedames een souvenir, waarna de kostschool een opvoering liet zien van een zangspel over de verschijningen van Onze Lieve Vrouw van Fatima, gevolgd door het bekende drama „Fabiola“. Men genoot van de zuivere en rustige declamatie. Zoo kwam het einde aan tien jaar school.....

CURACAO

UITREIKING DIPLOMA'S OP HET ST. MARTINUS-GEESTICHT.

Zaterdagmiddag jl. had de gebruikelijke uitreiking plaats van de diploma's bij het behalen van het eindexamen van de Mulo. Dit jaar kreeg de uitreiking een bijzondere luister, daar alle leerlingen geslaagd waren (en dit niet slechts op het Sint Martinus-geesticht, doch ook op het St. Thomascollege en het St. Antonius-geesticht).

Nadat de Hoog Eerw. Pater Provicaris C. Spekle de diploma's aan de jongedames had uitgereikt, sprak Hij en ongeveer aldus toe:

Deze dag van diploma uitreiking is voor U Jongedames, een dag van grote vreugde en geluk. Sinds de tijd, dat ge nog een klein meisje waart hebt ge naar deze dag verlangd. De Zusters en de leraressen hebben uw vooruitgang in wetenschap gevolgd en uw goede Ouders zagen met voldoening hoe uw talenten van hart en verstand ontwikkelden. Gedurende deze moeilijke jaren hebt ge met afgunstige ogen toegezien hoe andere meisjes jaar in jaar uit de vreugde van deze dag genoten. Misschien hebt ge wel eens gedroomd over deze mooie plechtigheid en hebt u zelf de moetheit buiging zien maken bij het aannemen van de diploma. Nu eindelijk is deze droom werkelijkheid geworden, ge hebt uw naam horen afroepen en werkelijk hebt ge uw diploma nu in uw handen.

Maar de verwachting is dikwijls moeier dan de werkelijkheid, nu dit uur is aangebroken vermengen zich gevoelens van vreugde en weemoed in uw hart. Vreugde, omdat ge de strijd heeft gestreden, doch weemoed, omdat ge het gezellig samenzijn met uw vriendinnen en medeleerlingen zult gaan missen en omdat ge uw school, uw Zusters en leraressen, die van kind af tot heden toe hebben geleid, zult komen te verlaten.

Moge deze traan en deze glimlach samensmelten en een voorbode zijn van uw komend geluk. Sinds vele jaren hebt ge geleefd onder het waakzaam oog van Uw Zusters leraressen en priesters, die in uw jonge ziel het zaad van het geloof gelegd hebben, en in



naar
MIAMI
retour passage
gekocht voor
30 September
Fl. 360.61



Hel Jeuken Door Erzeem In 7 Minuten Geeindigd

Uw huid heeft bijna 50 miljoen gietjes en poriën, waar ziektekiemen zich in verbergen en verschrompde Juk, Barsten, Eczemen, Schijfjes, Bloedvinnen, Ringwormen, Eczeem, Vetschijfjes, Pustelen, Schurft en andere besmettingen veroorzaken. Gewone behandelingen geven slechts tijdelijk verlichting, omdat zij de oorzaak niet doden. De nieuwe ontdekking, Nixoderm, doodt de ziektekiemen in 7 minuten, garandeert U een sachte, gave en aantrekkelijke huid binnen een week, of ge krijgt Uw geld terug tegen het ledige pak. Haal nog heden de gegarandeerde Nixoderm bij Uw apotheker en verwijder de werkelijke oorzaak van huidziekten. Tegen Huidziekten

Surinaams hout naar Nederland

Houtkap nog primitief.
Mogelijkheden van bos-exploitatie.

Rationele bosexploitatie
stelt eisen.

In opdracht van het ministerie van Overzeese Gebiedsdelen hebben de heren J. W. Gonggrijp en Dr. D. Burger, houtvester en inspecteur van het Ned.-Ind. Boswezen, gedurende vijf maanden in Suriname onderzoeken gedaan met het oog op onze nationale houtvoorziening. In een beschouwing in E.S.B. over hun bevindingen noemen zij het gunstig, dat de houtuitvoer van Suriname reeds zeer sterk gestegen is. Ongunstig is evenwel dat het hier nagenoeg alleen schilhout voor de trip-ex-industrie betreft en dat het hout door de hoge vracht te duur wordt voor bouwhout.

Ingaaende op de houtkap in Suriname wijzen zij er op, dat in dit bedrijf de handenarbeid in de meest primitieve vorm nog altijd verreweg de grootste rol speelt, en dat het niet mogelijk is, een stijging van de houtuitvoer tot een hoeveelheid in de orde van grootte van één of een paar miljoen m³ te verkrijgen, zonder op uitgebreide schaal en op de meest efficiënte wijze gebruik te maken van mechanische hulpmiddelen. Niet slechts incidenteel en diletantistisch, maar met toepassing van de beste materiële hulpmiddelen, goed geoefend personeel en voldoende kapitaal.

De gevolgde methode om de houthandel te beschikken te geven over grote, reusachtig grote hoeveelheden hout op stam in Suriname, zodat aankap, afvoer inclusief Oceantransport naar Nederland, en verwerking op distributie a.h.w. door één hand dienen te geschieden, zou, alleen reeds op theoretische gronden, aan ernstige kritiek kunnen worden onderworpen.

Het is alles wel heel veel gevraagd. Vermoedelijk zou, ook thans nog, de uitvoering vergemakkelijkt kunnen worden, als de genoemde onderdelen elk afzonderlijk zouden kunnen worden georganiseerd en gefinancierd.

Ten eerste zou groter zekerheid verkregen dienen te worden, welke Surinaamse houtsoorten, en welke sortimenten van elk van die houtsoorten, de Nederlandse wederopbouw zou wensen te doen gebruiken. Dit kan zeer snel, binnen een paar weken, geschieden aan de hand van de hier te lande aanwezige houtverzamelingen van enige honderden Surinaamse houtsoorten.

Ten tweede zou nagegaan dienen te worden, op welke wijze, tegen welke prijs, in welke hoeveelheden en op welke tijdstippen de aldus nader bepaalde houtsoorten en sortimenten geleverd kunnen worden aan afzcheepplaats Suriname.

Men dient zich daarbij wel te realiseren, dat een groot houtbedrijf ondenkbaar is zonder de daarbij benodigde outillage, zonder houthavens en laadgelegenheden. Men meent in Suriname reeds voldoende te hebben gedaan, wanneer men een modderbank heeft uitgezocht, waar men het hout tijdelijk kan deponeren. Een geregeld houtbedrijf eist meer.

Ten derde zou het Oceanvervoer van Suriname naar Nederland georganiseerd dienen te worden door de Regering, die het hout hier voor de wederopbouw nodig heeft. Er is geen twijfel aan, of dit vervoer is één van de kostbaarste onderdelen van het gehele probleem.

Ongetwijfeld zal de verzaging en de verwerking van het hout in de toekomst voor een belangrijk deel in Suriname dienen te geschieden. In de eerste jaren zullen de bestaande zagerijen en houtverwerkingsinrichtingen in Nederland echter een groot gedeelte van die taak kunnen overnemen.

(De Tijd).

40 MILLIOEN VOOR SURINAME.

De parlementaire commissie, die naar de West is gereisd, heeft een rapport uitgebracht — het is alweer geschiedenis, die wij hier behandelen — dat nogal opzienbarend was, doordat het een helder licht wierp op de achtergrond, waarin in economisch, sociaal en hygiënisch opzicht speciaal ons Overzees gebiedsdeel Suriname verkeert.

De Tweede Kamerleden, die van de commissie deel hebben uitgemaakt, hebben een ander nog eens benadrukt, toen het wetsontwerp aan de orde kwam, waarbij 'een Vervolgsplan van 40 miljoen gulden zal worden ingesteld. Hoewel die som aan de zeer, zeer lage kant is — maar kan aan Nederland méér betalen! — was men toch van mening, dat er veel mee bereikt kon worden. Ook in dit verband maakte de Brabantse sociaal-econoom Dr. de Kort tal van belangrijke opmerkingen. Hij vooraf toonde zich alles behalve tevreden over de wijze waarop de instelling van het Vervolgsplan schriftelijk was voorbereid. Hij vreesde, dat het inbrengen van een zo grote som van 40 miljoen slechts de kansen, dat Suriname aan inflatie zou gaan lijden, zou kunnen vergroten.

Minister Jonkman, die zichtbaar maar vooral hoorbaar vermoeid was — hoe traag en toonloos sprak deze overigens befaamde redenaar uit de Indische Volksraad! — legde uit, dat en waarom er nog al wat tijd voorbijgegaan was sedert het indienen. Ruim een jaar geleden, kon men in Suriname spreken van een tendens naar deflatie; thans is er sprake van een monetair richting, welke naar inflatie wijst. Het is intussen goed, dat naast de Overzeese Gebiedsdelen in de Oost, die van de West de nodige aandacht eens krijgen. Het vrij rijke maar nooit goed geëxploiteerde, nooit behoorlijk geholpen Suriname, moge er de vruchten van plukken!

(De Opmars).

Olienieuws

OLIEPRODUCTIE IN HET VERRE OOSTEN.

Sterke politieke belemmeringen.

De olieproductie van de Koninklijke Shell, momenteel de enige producerende maatschappij in Indië, bedroeg het vorig jaar voor Brits Borneo en Ned. Oost-Indië bij elkaar 600.000 ton waar- bij zowel Brits Borneo als Ned.

Openbare Verkoop.

Ten verzoeken van de hypotheekhoudster de naamloze vennootschap „Aruba Bank N.V.“ gevestigd te Oranjestad op Aruba, zal, krachtens onherroepelijke volmacht, wegens het verkeeren in staat van faillissement van den hypotheeknemer Egbert Johan Jacques Evenzwaard, bankwerker, wonende op Aruba, op WOENSDAG, 30 Juli 1947 te 10 ure des voormiddags ten overstaan van den ondergetekende, te zijnen kantore aan de Klijstraat te Oranjestad op Aruba in het openbaar aan den meestbiedende worden verkocht:

Twee op elkander aansluitende stukken gronds groot respectievelijk 152 M2 en 180 M2 met alles wat daarop gebouwd is, gelegen te St. Nicolaas in het 4de district op Aruba, in breeder omschreven in den aankomst-titel van een December 1944, waarvan een eerste grosse is overgeschreven ten hypotheekkantore op Aruba in Register C. deel 40 onder nummer 96.

De veilcondities liggen ter inzage van belanghebbende ten kantore van den ondergetekende en ter griffie van het Gerecht in eersten aanleg, zittingsplaats Aruba.

Aruba, Juli 1947.

De notaris

3-2 L A M P E.

Indië ieder 300.000 ton voor hun rekening namen. Bij vergelijking met de vooroorlogse cijfers van 900.000 ton voor Brits Borneo en 8.000.000 ton voor Ned. Indië blijkt dat het herstel in Brits Borneo veel verder gevorderd is, dan in Ned. Indië, temeer, daar volgens de berichten in het begin van dit jaar de productie in dit gebied het vooroorlogse niveau heeft overschreden en het gestelde doel van 5800 ton per dag werd bereikt.

De toestanden in Ned. Indië belemmeren nog steeds een krachtig herstel, vooral daar, afgezien van andere moeilijkheden, de toegang tot verschillende olievelden aan de beproknen maatschappijen wordt ontzegd. Op sommige van deze velden is de productie hervat onder toezicht van de nationale Indië. De Indonesiërs moeten echter zelf toegeven, dat de plaatselijke bevolking niet in staat is zonder hulp van buiten de exploitatie en de juiste manier te voeren. Dit blijkt bv. uit het aantal koelies, dat thans werkzaam is op de Tjepoe raffinaderij op Java n.l. 23.000 tegen 3000 voor de oorlog, toen de raffinaderij volledig in bedrijf was. Vooral op Sumatra zijn vele velden ontoegankelijk.

Petroleumproducten vormden voor de oorlog ongeveer een vijfde gedeelte van de totale waarde van de export van Ned.-Indië. De betekenis voor Indië is dus duidelijk. Ook voor de naburige landen in het Verre Oosten is een herstel van de productie echter van groot belang, omdat dit, voor China, Japan, Australië en Nieuw Zeeland de enige nabijgelegen oliebron is, en het tekort aan tankers in de wereld het vervoer thans moeilijk en kostbaar maakt. Het deviezenprobleem speelt voor deze landen hierbij ook een rol.

Het snelle herstel van de productie van Brits Borneo wordt toegeschreven aan de gunstige politieke ontwikkeling in dit gebied. Vooruitstrevende bestuursvervormingen hebben gunstige weerslag gevonden.

Het herstel van de productie in Nederlands-Indië heeft ook voornamelijk op Borneo plaats gevonden, waar de productie in 1946 287.000 ton beliep tegen 1.720.000 ton in 1938. Het gunstigste is de toestand op Tarakan, dat een productieniveau van 226.000 ton per jaar bereikte in December 1946, of ongeveer 1/3 van het vooroorlogse niveau. Tegen het einde van het jaar werd ook het boren van nieuwe bronnen hervat. De situatie te Balikpapan is nog steeds minder gunstig.

De Koninklijke hernam begin 1946 de leiding van het Kroeka olieveld bij Soerabaja, maar de Tjepoe olievelden bleven ontoegankelijk. De totale productie van de groep op Java in 1946 bedroeg 13.000 ton tegen 900.000 ton in 1938. De Sumatravelden, die nog steeds gesloten zijn, produceerden in 1938 meer dan 4.600.000 ton.

Wat de raffinaderijen betreft, het herstel van de capaciteit heeft voortgang gemaakt zowel in Brits Borneo als te Balikpapan. De eerste had een jaarlijkse capaciteit voor de oorlog van 1.000.000 ton en de laatste van 2.750.000. Ten dele zijn deze installaties weer aan het werk, te Balikpapan met een theoretische capaciteit van 432.000 ton per

jaar. Een van de belangrijkste gebeurtenissen op dit gebied was evenwel de overeenkomst met de plaatselijke autoriteiten te Pladjoe op Sumatra, waarbij de Koninklijke in staat werd gesteld het herstel van de grote raffinaderij aldaar met een capaciteit van 2.500.000 ton per jaar, ter hand te nemen. De schade bleek minder dan verwacht. De olievelden zijn echter nog ontoegankelijk, zodat de ruwe olie voor de raffinaderij moet worden geïmporteerd. (Msb.)



STICHTING VOOR RECLASSERING EN KINDERBESCHERMING OP CURAÇAO.

Tijdens de afwezigheid van den zeereerw. Pater Ph. H. Olfersmans, worden alle bij bovengenoemde Stichting aangehangig gemaakte aangelegenheden waargenomen door den Ondervoorzitter, Rabbin J. J. Jessurun Cardozo, alhier.

Met ingang van 1 Augustus zal de Ondervoorzitter iedere Woensdag van 11 — 12 uur spreekuur houden op het bureau van de Stichting, Bredestraat 35 Otrabanda en op andere dagen na telefonische afspraak (nrs. 2249 en 1067).

Omtrent uitbreiding van de spreekuren ten kantore van de Stichting volgt binnenkort een nadere mededeling.

UITSLAG.

Van de Mulo-examen Curaçao, 16, 17, 18 Juni, 23 en 24 Juli 1947. Uitslag 24 Juli 1947: Aantal kandidaten: 20; afgewezen: 1; geslaagd: 19, t.w.

Voor het A-examen: Alejandro Rodolfo Amado Da Costa Gomez, Adèle Marië Martijn, Ludwina Marina Pieters Kwiers, Otilio Epifanio Rijna, Jean Marcel de Rooy, Joan Cora Schotborgh, Cornelis Lambertus Schouten, Aristides Remigio Silonero, Freddy Edgardo Melecio Sneider, Mavis Josephine Sniphout, Elsa Josefina Rodriguez, Elias Jozef Emanuel Spencer, Minnie Taylor, Johannes Teunisse, Irma Petronilla Thodé, Milton Ernest Roman Wallé, Adelbert Antonio Virginie, Jaime Genaro de Windt.

Voor het aanvullings-examen: Elias René de Pool.

N. V. Algemeene Exploratie- Maatschappij gevestigd te Willemstad (Curaçao)

Aandeelhouders worden opgeroepen tot het bijwonen der Jaarlijkse Algemeene Vergadering van Aandeelhouders, welke behoudens vergunning van den Raad voor het Rechtsherstel, gehouden zal worden op Donderdag, 21 Augustus a.s. des voormiddags te 11 ure in een der bovenzalen van het Cafe-Restaurant „Mercurius“, Anna Paulownaplein 4 te 's-Gravenhage en waarop de navolgende onderwerpen aan de orde zullen worden gesteld:

1. Verslag over de jaren 1940 t/m 1946
2. Balansen en Verlies- en Winstrekeningen over de jaren 1940 t/m 1946
3. Voorziening in de Directie in verband met de ontslagname van den Directeur
4. Intrekking van het ontslag van een Commissaris en bevestiging van de benoeming van een Commissaris
5. Renumeratie Commissarissen

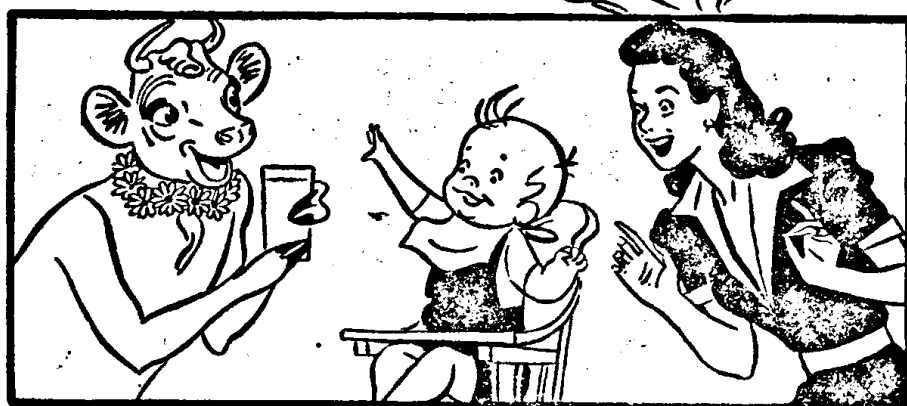
Aandeelhouders, die aan de beraadslagingen en stemmingen wenschen deel te nemen, dienen uiterlijk op 12 Augustus a.s. hun aandelen te deponeren ten kantore van de Nederlandsch-Indische Handelshank N.V. te Amsterdam, de Commerciale Bank N.V. te 's-Gravenhage, de Nederlandsch-Indische Handelshank N.V. te Batavia en de N.V. Hollandische Bank Unie te Willemstad (Curaçao) tegen bewijs van ontvangst, dat tevens recht tot toegang voor de vergadering geeft.

HET BESTUUR.

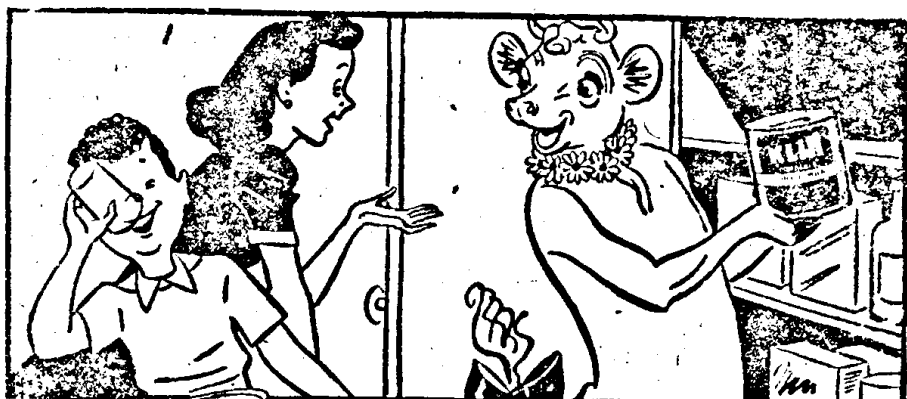
De beste melk voor baby's

is **KLIM**

zegt Elsie de borden Koe.



Elsie: U kunt geen betere melk voor hem kopen dan Klim. Het is de beste melkpoeder en het verteert gemakkelijk.



Moeder: Maar wordt Klim ook aanbevolen door de dokterst voor baby's?

Elsie: Zeker. Dokters weten dat Klim een zeer voedzaam middel is.

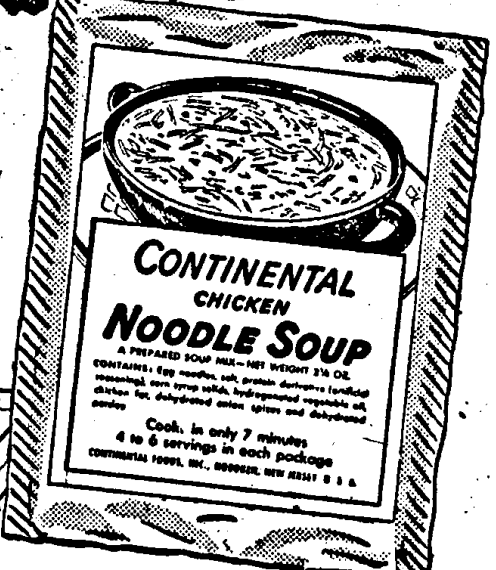
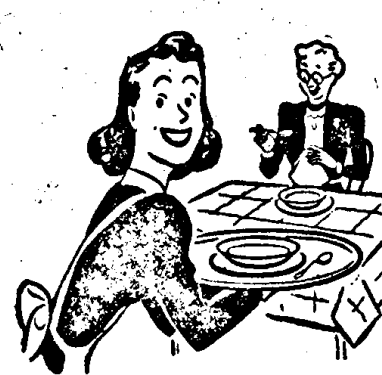
Bestel vandaag nog een blik Klim

NEW SOUP Better than Cook's Own!

It's Continental Chicken Noodle Soup!

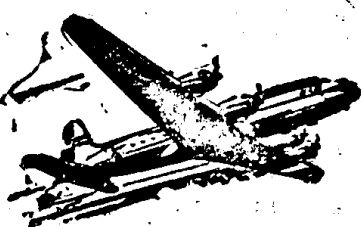
A rich, fragrant chicken broth brimming with tender, butter-golden noodles—and it's made in 7 minutes simply by adding to boiling water! Serves 4 to 6, too!

Ask the grocer today for this made-at-home masterpiece!



CONTINENTAL CHICKEN NOODLE SOUP

PASSAGE VOOR EUROPA VERKRIJGBAAR OP KORTE TERMIJN.



Voorbeelden van tarieven:

	Calcutta	Calcutta
Curaçao-Amsterdam	fl. 1000,-	fl. 1010,-
„ Brussel	„ 1015,-	„ 1027,-
„ Londen	„ 940,-	„ 1700,-
„ Parijs	„ 880,-	„ 1774,-
„ Stockholm	„ 1100,-	„ 1800,-
etc.		

Als U Curaçao Zaterdagavond 11.00 verlaat bent U in de loop van Maandag op Uw bestemming in vrijwel iedere plaats in Europa.



Verdere inlichtingen verstrekken onze agenten: S.E.L. Maduro & Sons, Inc., De Ruyterplein 1 — Tel. 1200 K.N.S.M. Mij. N.V., Bredestraat 39 C. — Tel. 1240 Passagekantoor KLM, Hendrikplein, Tel. 1200

KONINKLIJKE LUCHTVAART MAATSCHAPPIJ N.V.

ALCOA STEAMSHIP COMPANY, Inc.

GEREGELDE SNELLE PASSAGIERS EN VRACHTDIENST.

Vaarten om de 14 dagen van New Orleans naar CURAÇAO

Verwacht te Curaçao van New Orleans:

ss „ALCOA CLIPPER“ 25 Juli
ss „ALCOA CORSAIR“ 8 Aug.

Verwacht te Curaçao naar New Orleans:

ss „ALCOA CLIPPER“ 5 Aug.
ss „ALCOA CORSAIR“ 19 Aug.

VAARPLAN: New Orleans-Kingston La Guaira-CURACAO
Trinidad-Barbados-Pto Cabello-La Guaira-CURACAO-Kingston-New Orleans

Extra vrachtdienst van Mobile en New Orleans naar CURACAO via Pto Cabello

Verwacht te Curaçao:

ss ABNER DOUBLEDAY 23/24 Juli

VAARPLAN: Mobile-New Orleans Pto Cabello-CURACAO-Aruba-Maracaibo

Vracht vanuit Curaçao wordt aangenomen.

Voor verdere inlichtingen wende men zich tot

S. E. L. MADURO & Sons, Inc.

Agenten, Gulf Services.

Voor Uw reis of verschepping vraagt inlichtingen bij:

S. E. L. MADURO & SONS, INC.

Reisbureau.

Passagebiljetten per vliegtuig, schip en spoor tegen officiële tarieven zonder extra kosten.

Reserveering Hotel kamers.

Opslag en verschepping van goederen en bagage.

INTERNATIONALE EXPEDITEURS

Generale Agenten: Pan American World Airways

Agenten: K.L.M. — Grace Line — Harrison Line — Alcoa Steamship Co., Inc. Shaw Savill & Albion Co. Ltd. — New Zealand Shipping Co. Ltd. — Blue Star Line — Port Line — Ybarra Line — Flota Mercante de Estado — Compañía Transatlántica Española, etc., etc.

Kantoor: De Ruyterplein 2 — Tel. 1200.

Na Kantooruren: Tel. 3-36 — 1925.